



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

UN/SA COLLECTION Distr.
LIMITED

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



A/C.5/35/L.22
25 November 1980
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать пятая сессия
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 101с повестки дня

ФИНАНСИРОВАНИЕ СИЛ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ПОДДЕРЖАНИЮ МИРА НА БЛИЖНЕМ ВОСТОКЕ

ПЕРЕСМОТР СТАВОК ВОЗМЕЩЕНИЯ ПРАВИТЕЛЬСТВАМ
ГОСУДАРСТВ, ПРЕДОСТАВЛЯЮЩИХ ВОЙСКА

Австралия, Аргентина, Гана, Дания, Индонезия,
Ирландия, Италия, Канада, Ливан, Непал,
Нигерия, Нидерланды, Норвегия, Перу, Сенегал,
Уганда, Фиджи, Финляндия, Франция и Швеция:
проект резолюции

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о пересмотре ставок возмещения правительствам государств, предоставляющих войска, представленный в соответствии с ее резолюцией 34/166 1/, а также соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 2/,

ссылаясь на свое решение от 29 ноября 1974 года, принятое на ее двадцать девятой сессии, которым она утвердила, начиная с 25 октября 1973 года, стандартные ставки возмещения государствам, предоставляющим войска, для выплаты жалованья и пособий их военнослужащим, входящим в состав Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций и Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением 3/, и на свое решение 32/416 от 2 декабря 1977 года, которым

1/ A/C.5/35/38.

2/ A/35/653.

3/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Дополнение № 31 (A/9631 и Corr.2), стр. 177, пункт 84.

пересматриваются эти ставки возмещения, начиная с 25 октября 1977 года,

ссылаясь также на свою резолюцию S-8/2 от 21 апреля 1978 года, которой она применила те же стандартные ставки возмещения, действующие для Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций и Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением, в отношении тех правительств, которые предоставляют войска для Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане,

признавая, что инфляция и растущие расходы на войска привели к снижению существующих стандартных ставок возмещения в их реальном выражении,

сознавая необходимость обеспечения справедливых ставок возмещения правительствам государств, предоставляющих войска,

постановляет установить новые стандартные ставки возмещения государствам, предоставляющим войска, в размере 950 долл. США за человеко-месяц для военнослужащих всех рангов плюс 280 долл. США за человеко-месяц для ограниченного числа специалистов (до 25 процентов состава контингентов материально-технического обеспечения и до 10 процентов состава других контингентов), начиная с 1 декабря 1980 года для Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением и с 19 декабря 1980 года для Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, если Совет Безопасности примет решение о продлении их мандатов.
